



S U D A N



PERMANENT MISSION TO THE UNITED NATIONS

655 Third Avenue, Suite 500-10 • New York, N.Y. 10017 • Tel: (212) 573-6033 • Fax: (212) 573-6160

بيان

د. مصطفى عثمان إسماعيل

وزير الخارجية

أمام الجمعية العامة للأمم المتحدة

الدورة (٦٠) - النقاش العام

نيويورك ٢٢ سبتمبر ٢٠٠٥ م

الرجاء المراجعة عند الإلقاء

بسم الله الرحمن الرحيم

السيد الرئيس،

قال تعالى: (أَدْعُوكُمْ إِلَيَّ سَبِيلِ رَبِّكُمْ بِالْحَمْدَةِ وَالْمُوْمَنَةِ الْمُسْتَنْدَةِ وَجَاهَلْمُهُ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ) سورة العنكبوت الآية ١٠

كنت قد أعلنت العام الماضي، ومن هذا المنبر أن السلام والذي ظل على الدوام هدفاً استراتيجياً لحكومة السودان قد بات على مشارف التحقيق. ويسعدني أن أنقل إليكم اليوم ومن ذات المنبر أن السلام قد أصبح واقعاً معاشاً بعد التوقيع، مطلع العام الحالي، على اتفاقية السلام الشاملة التي اعتمدتها المؤسسات الدستورية، وشرعنا علي الفور في تنفيذ بنودها وفقاً للبرنامج الزمني المتفق عليه.

وما أن شرعنا في مسيرة التنفيذ مع شركائنا في الحركة الشعبية لتحرير السودان، حتى إصطدمنا بوحدة من أقسى الإبتلاءات ألا وهي فاجعة رحيل د. جون قرنق، النائب الأول لرئيس الجمهورية، الذي بفقدانه فقدت البلاد شيئاً أصيلاً في صنع السلام، فلم يكن فقدانه خسارة للسودان فحسب، بل لكل أفريقيا والشعوب المحبة للسلام، ولكن نيران المصائب هي التي تختبر العزائم، وقد إجتاز الإخوة في الحركة الشعبية تلك الأزمة والاختبار الصعب بكل مسؤولية وجدية فتجاوزوا هول الصدمة ومرارتها ومضوا قدماً في مسيرة بناء السلام واستدامته.

إن اتفاقية السلام لم تقف عند حدود معالجة الخلاف بين الشمال والجنوب، بل امتدت لتضع إطاراً شاملأً لحلول منصفة لقضايا الوطن كافة. فقد أرست القواعد لنظام سياسي يعتمد المواطنة أساساً للحقوق والواجبات ويقوم على بسط قيم الديمقراطية وسيادة القانون والحكم الرشيد وإحترام حقوق الإنسان، وقسمة السلطة والثروة وفقاً لمعايير منصفة من شأنها أن توفر ضمانات السلام الشامل.

وإذ نؤكد الالتزام الكامل باتفاق السلام نصاً وروحأً، فإننا ندرك عظم المسؤولية المترتبة على تطبيقه .. وهي مسؤولية نقبلها ونقبل عليها بaiman صادق وإرادة قوية. ونحن على يقين تام بأن تحقيق السلام في كل السودان سينعكس إيجاباً على الاستقرار الإقليمي ويمكن السودان من الإضطلاع بدوره الطبيعي في الأسرة الدولية.

إننا وقد شرعنا في التنفيذ الفعلى لاتفاقية السلام، نتطلع إلى عون المجتمع الدولي بالرفع الفوري للقيود والعقوبات الاقتصادية والتجارية، والإعفاء الكامل للديون الخارجية المترتبة على السودان، والوفاء بما قطعته الأسرة الدولية من التزامات في مؤتمر أوسلو. وهي اجراءات من شأنها دعم تنفيذ الاتفاقية وتعزيز جهود التنمية وإعادة الإعمار، ولا بد لي هنا من تجديد الشكر والتقدير للدور الهام الذي تضطلع به

الأمم المتحدة في دعم تنفيذ الاتفاق، وبصفة خاصة الذي يقوم به ممثل الأمين العام السيد يان برونيك.

السيد الرئيس

إن السلام يظل منقوصاً ما لم يستظل بظله أهلاًنا في دارفور. وسوف نبذل غاية الجهد لتوظيف اتفاقية السلام الشاملة واتفاق المبادئ الذي توصلنا إليه في أبوجا لتحقيق ذلك الهدف. وسنواصل التعاون مع المجتمع الدولي في سبيل تحسين الأوضاع الأمنية والإنسانية والتي شهدت بالفعل تحسناً ملحوظاً ، غير أن ذلك لا يرضي طموحنا حيث أثنا نهدف إلى أن نصل بالأوضاع في دارفور إلى مرحلة الاستقرار الكامل. إن التزام الحكومة بكل الاتفاقيات والترتيبات المتعلقة بوقف إطلاق النار وتحسين الأوضاع الأمنية يتطلب إلتزاماً مماثلاً من جانب الحركات المسلحة التي يتوجب عليها أن توقف على الفور كافة تجاوزاتها، وعلى المجتمع الدولي ممارسة الضغط عليها لدفعها إلى التفاوض الجاد وصولاً إلى تسوية سلمية للمشكلة.

وتؤكد الحكومة الالتزام الكامل بالتوصل لإتفاق سلام شامل في دارفور في أقرب الأجال، ولدينا خطة للعودة بدارفور لوضعها الطبيعي، وهي خطة تقوم على ثلاثة مسارات أولها المسار السياسي علي صعيد التسوية السياسية لجذور النزاع ومسبباته والتوصل لإتفاق، وثانيها: العمل علي تنفيذ برامج العودة الطوعية، وثالثها: برامج نزع السلاح والتسيريح وإعادة الإدماج. وفي إطار ذلك الالتزام، شجعت الحكومة المصالحات القبلية بقيادة زعماء القبائل والقيادات المحلية، وهي تشكل معالجة لجذور الصراع.

إن إهتمام الحكومة بتحسين الأوضاع الأمنية وجهود الحل السلمي، لم يمنعها من توظيف كل طاقاتها من خلال الجهد الذاتي، والشراكة مع المجتمع الدولي، لمعالجة الأوضاع الإنسانية الطارئة ومشكلات النازحين واللاجئين، كما شرعت في تنفيذ الخطط التنموية وبرامج معالجة الصراع على الموارد الذي يمثل أحد الأسباب الرئيسية للمشكلة.

وفي هذا الصدد، فإن الحكومة تتطلع إلى شراكة دولية فاعلة لتنفيذ هذه الخطط الطموحة، ولعل من المناسب بحث امكانية إنشاء صندوق خاص للتنمية وإعادة التاهيل في دارفور، أسوة بما تم في أوسلو بالنسبة للجنوب.

إن السودان إذ يعبر عن التقدير لجهود المجتمع الدولي ، يود الاشارة بالدور النشط للاتحاد الأفريقي، وتطلعنا إلى أن يواصل المجتمع الدولي مؤازرته ودعمه لهذا الدور.

السيد الرئيس،

لقد أنجز السودان الدستور الانتقالي الذي دخل حيز النفاذ في التاسع من يوليو ٢٠٠٥ وبموجبه مارس الرئيس ونائبه سلطاتهم وتشكلت حكومة الوحدة الوطنية، وبذلك دخلت البلاد في المرحلة الانتقالية التي سنعمل فيها على تحقيق الاستقرار السياسي وإنجاز المهام الوطنية الكبرى. لقد بدأنا هذه المرحلة بادارة حوار مسؤول مع كافة التيارات السياسية المعارضة التي أصبحت تمارس نشاطها بكل حرية. كما تضمن الدستور الانتقالي وثيقة لحقوق الإنسان تمثل عهداً بين السودانيين وحكومتهم باحترام حقوقهم وحماية حرياتهم الأساسية. وسنستمر في التعاون مع كل المنظمات الدولية والطوعية لتطوير وترقية حقوق الإنسان في البلاد. ويعتبر أن هذه آخر مرة أخاطبكم فيها بصفتي وزير الخارجية حيثتم بالأمس تعيين وزير للخارجية من قبل الحركة الشعبية هو الأخ الدكتور لام أكول فأرجو أن أنقدم لكم ولجميع الزملاء بالشكر والتقدير على التعاون الكبير الذي وجده منكم أثناء تولي منصب وزير خارجية السودان لعدد من السنوات.

السيد الرئيس

إن القضية الفلسطينية تجسيد لمأساة شعب لا يزال يرزح تحت نير الاحتلال الإسرائيلي الجاثم على صدره.

إن المجتمع الدولي مطالب بـالزام إسرائيل بوقف ممارساتها غير الشرعية في الأراضي الفلسطينية المحتلة وحملها على تفكيك الجدار العازل والانسحاب من جميع الأراضي العربية التي احتلتها عام ١٩٦٧ وضمان الحقوق المنشورة للشعب الفلسطيني، بما فيها إقامة دولته المستقلة وعاصمتها القدس. وعلى المجتمع الدولي كذلك التحرك لتحقيق التسوية السلمية الشاملة للصراع العربي الإسرائيلي وفق قرارات الشرعية الدولية وخارطة الطريق ومبدأ الأرض مقابل السلام ومرجعية مدريد.

ولابد من التأكيد هنا بأن السودان الذي هو طرف في الإتفاقيات الرامية للقضاء خطراً الإنتشار النووي يشدد على أهمية جعل منطقة الشرق الأوسط - هذا الجزء المتلهب من العالم - منطقة خالية من الأسلحة النووية وأسلحة الدمار الشامل، وأن يستقيم ميزان الشرعية والعدالة الدولية هنا، دون إثناء لأي دولة تحقيقاً للأمن والإستقرار، مع التأكيد على حق الدول والشعوب في توظيف الطاقة النووية للأغراض السلمية سيما مجالات البحث العلمي، ومن هنا فإن السودان يؤيد حق إيران وجميع الدول في تسخير الطاقة النووية للأغراض السلمية وفق لوائح وقوانين الوكالة الدولية للطاقة الذرية.

السيد الرئيس

إن الوضع في العراق لا يزال بعيداً عن الاستقرار. ومعاناة الشعب العراقي تتطلب تضافر المجتمع الدولي لمساعدته في تجاوز محنته. وفي هذا المقام فإننا نجدد

التأكيد على موقفنا الثابت من ضرورة المحافظة على سيادة ووحدة أراضي العراق وعدم التدخل في شؤونه الداخلية. وإذا نتطلع إلى إرساء دعائم الأمن والاستقرار تمهدًا لعودة الحياة الطبيعية إلى العراق، ندعو المجتمع الدولي للإسهام بصورة عاجلة في إعادة البناء والإعمار ودعم الحكومة الإنقاذية وتمكين الشعب العراقي من العيش الكريم على أرضه.

السيد الرئيس

إن الآليات التي أقمناها في إطار الاتحاد الأفريقي تتصدى بفعالية لمعالجة الصراعات وبناء الاستقرار في القارة الأفريقية الغنية بالموارد والإمكانات البشرية. لقد عقدت أفريقيا العزم على تسخير هذه الموارد في خدمة الأهداف التنموية الاقتصادية والاجتماعية في إطار الشراكة الجديدة للتنمية في أفريقيا (نيباد).

إن القمة الأولى للمؤتمر الدولي لإقليم البحيرات الكبرى أحيت الأمال بعودة السلام والاستقرار والتنمية إلى الإقليم. وستعقد القمة الثانية في غضون الأشهر القليلة القادمة، ويتوقع أن تتوخج باعتماد اتفاق يعكس الرغبة المشتركة لدول الإقليم في بناء مستقبل يضمن السلام والأمن والتنمية في المنطقة. لقد سعدنا بنتائج الاجتماع الذي عُقد قبل أيام على هامش القمة وأبدى خلاله شركاؤنا في التنمية الالتزام بتقديم الدعم اللازم لتحقيق أهداف المؤتمر الدولي حول إقليم البحيرات الكبرى، ولا بد لي في هذا السياق من أن أعرج على بلد أفريقي هام يجاهد الآن لتجاوز مارات الحرب والصراع إلى بناء الدولة ألا وهو الصومال الذي يجب أن يحظى بالإهتمام والدعم اللازم من الأسرة الدولية والأمم المتحدة على وجه الخصوص.

السيد الرئيس

منذ انعقاد قمة الألفية الأولى في العام ٢٠٠٠ تحققت بعض المنجزات على مستوى غایيات الألفية الثمانية ، إلا أن تلك المنجزات لم ترق إلى مستوى الطموح خاصة في القارة الأفريقية التي ما تزال تفتاك بها الأمراض ويهددها الفقر والتخلف وتستنزف طاقاتها الديون. ونحن نلتقي بعد خمس سنوات من قمتنا الأولى، لابد من وقفة جادة نتأمل فيها ما أنجزناه وما ننطليع إلى انجازه.

السيد الرئيس

إننا نعيش في عالم اضطررت فيه معايير الثروات وأنماط العيش بينبني الإنسان في هذا الكوكب، فأصبح الأغنياء يزدادون غنى، وفي المقابل يزداد الفقراء فقراً وبقدر ما تتسع الفجوة، تستبيّن معها المفارق، فتجد دولًا متخصمة تنفق الملايين من الدولارات لإزالة السمنة، بينما هناك دول معدمة تتطلع للقليل من تلك الأموال لسد رمق الفقر، وإننا ننتهز هذه السانحة لنؤكد مجدداً الالتزام بما اتفقنا عليه في

إعلان الألفية وتحقيق الأهداف الواردة فيه من أجل حياة أفضل للبشرية جموعاً. وتتجدرُ الاشارة هنا إلى أنَّ السودان قد بذل جهوداً كبيرة في اتجاه تحقيق تلك الأهداف وحقق تقدماً ملحوظاً خاصةً في تخفيض نسبة الفقر ونشر التعليم العام وذلك رغم ظروف الحصار الجائر والنزاع الطويل في الجنوب. وتقرير السودان المرحلي لعام ٢٠٠٤ يعكسُ تلك الجهود بصورةٍ واقعية.

وفي هذا الصدد لا بد من التشدد على أهمية الإلغاء الكامل للديون التي تشكل عقبةً كبرى في طريق تحقيق الأهداف التنموية خاصةً في أفريقيا وخاصةً في البلدان الأقل نمواً. إنَّ وضع شروطٍ لإلغاء هذه الديون يدخلُ في إطار تعويق التنمية. لابد من الاشارة كذلك إلى أهمية وفاء الدول المتقدمة بالتزاماتها بشأن تمويل التنمية وفق توافقٍ متينٍ.

إنَّ إقامة شراكة دولية وفق ما جاء في الهدف الثامن من إعلان الألفية أمرٌ ضروري لتحقيق هذه الأهداف. ومن دواعي الأسف الاشارة إلى أنَّ أضعف الحلقات في تنفيذ أهداف الألفية هي الشراكة الدولية التي لن تتحقق إلا بازالة الفوارق بين مستويات التنمية وتمكين البلدان النامية وخاصةً أقل البلدان نمواً من الاندماج الكامل في الاقتصاد الدولي.

إنَّ فرض الاجراءات الاقتصادية القسرية ، بما فيها العقوبات الاحادية ضد البلدان النامية ، تشكل تعويقاً لحرية التجارة والاستثمار. كما تظل مسائل التمويل ونقل التكنولوجيا من ضروريات تحقيق التنمية المستدامة.

السيد الرئيس

اننا نعيشُ اليوم في عالم تتزايدُ فيه التحديات والتهديدات بنسق متداخِل ومتراَبطة. لقد أَيَّقَنَ المجتمع الدولي بأنَّ التنمية والسلام والأمن تترابط على نحو وثيق.. ويكمِّنُ التحدِي الأكبر الذي يواجه المجتمع الدولي اليوم في الحفاظ على الأمن والسلم الدوليين مع تحقيق التقدم الاقتصادي والتنمية . ولن يتَّسَى ذلك إلا من خلال العمل الجماعي المنسق الذي تقوده منظمة دولية قادرة وفاعلة .

لقد شارك السودان بشكل نشط في المشاورات التي جرت حول تفعيل أطر العمل الجماعي واصلاح منظمة الأمم المتحدة ، وتبني الدعوة إلى تأسيس الاصلاح على هدي مقاصد الميثاق وأحكام القانون الدولي .

السيد الرئيس

لقد أكَدَنا خلال مخاطبتنا للجتماع رفيع المستوى تأييدهنا لإنشاء جهاز جديد لحقوق الإنسان يعالج كل الانتهاكات التي أقعدت لجنة حقوق الإنسان عن القيام بمهامها على الوجه الأكمل، مثل التسييس والانتقائية وإزدواجية المعايير. ويحرص

السودان على أن تراعي تفاصيل إنشاء الجهاز الجديد معالجة سلبيات الماضي والالتزام بمبدأ المساواة بين الدول الأعضاء واحترام مبدأ التمثيل الجغرافي العادل وفق نصوص الميثاق.

إننا إذ نستلهن النجاحات التي حققتها الأمم المتحدة في المجالات الأمنية والاقتصادية والاجتماعية، يتوجب علينا أن نترجم إجماعنا الذي تحقق في الإجتماع الرفيع المستوى إلى عمل، وأن نعمل على إنفاذ الموجهات التي صدرت، حتى يتسعى لنا العيش في عالم آمن، في ظل مسئولية يتشارطها الجميع.

السيد الرئيس

لا جدال في أننا نرفض الإرهاب بكل صوره وأشكاله ، وننكافئ جميعاً للقضاء عليه، ولكن الذي نرفضه هو محاولات التشكيك والخلط المتعمد بين الإرهاب وكفاح الشعوب من أجل التحرر والاستقلال، والاتجاه الخبيث الرامي لربط الإرهاب بدين معين أو حضارة بذاتها، فالإرهاب داء عالمي ليس قاصراً على دين بعينه أو حضارة بعينها، وإن محاولات خلط الأفهام هذه من شأنها أن تحدث شرخاً في إجماعنا نحو تبني استراتيجية شاملة لمكافحة الإرهاب .

إن السودان ظل وسيبقى رسولًا بين الدول داعياً لحوار الحضارات وتفاعلها وإندماجها بما يخدم البشرية جماعة، ويرى أن نجاح الحملة الدولية في محاربة الإرهاب ينبغي أن ينبع على هدى ميثاق الأمم المتحدة وأحكام القانون الدولي . في هذا السياق، يؤيد السودان الدعوة إلى عقد مؤتمر دولي يتوصل إلى تعريف متفق عليه للإرهاب . ولابد من التأكيد على أن رفض الإرهاب لا يعني غض الطرف عن الأسباب التي تؤدي إلى ارتكابه ، إذ تجب معالجة أسباب وأصول هذه الظاهرة لاجتناثها حتى نضمن لجهودنا النجاح .

السيد الرئيس

ختاماً يجدد السودان إيمانه برسالة الأمم المتحدة، والإهتمام بالمبادئ التي يتضمنها الميثاق. ونؤكد الالتزام بالعمل مع الأسرة الدولية من أجل الإرتقاء بالمنظمة الدولية بما يمكنها من الوفاء بدورها وفقاً لولايتها.

والسلام عليكم ورحمة الله، وشكراً سيد الرئيس